

**NGHỊ ĐỊNH số 115-NĐ ngày 30-12-1959**  
mở công vụ «gói nhỏ» với tất cả các  
nước Xã hội chủ nghĩa.

#### BỘ TRƯỞNG BỘ GIÀO THÔNG VÀ BƯU ĐIỆN

Căn cứ các Hiệp định Biên chính ký kết giữa nước Việt Nam với các nước Xã hội chủ nghĩa;

Căn cứ nghị định số 129-NĐ ngày 29-5-1957 mở loại bưu phẩm «gói nhỏ» với nước ngoài;

Căn cứ nghị quyết của Hội nghị các Bộ trưởng Bưu điện các nước Xã hội chủ nghĩa họp tại Berlin tháng 6 năm 1959;

Theo đề nghị của ông Tổng cục trưởng Tổng cục Bưu

#### NGHỊ ĐỊNH:

**Điều 1.** — Nay mở công vụ «gói nhỏ» với tất cả các nước Xã hội chủ nghĩa.

**Điều 2.** — Trọng lượng tối đa của gói nhỏ đã ổn định là 1 kilô. Kích thước theo quy định trong nghị định số 237 ngày 29-12-1954 ổn định cho loại «Thư».

**Điều 3.** — Cước phí thường và ghi số theo nghị định số 129-NĐ ngày 29-5-1957 và nghị định số 8-NĐ ngày 7-1-1955.

**Điều 4.** — Nghị định này thi hành kể từ ngày 1-1-1960.

**Điều 5.** — Các ông Chánh văn phòng Bộ Giao thông và Bưu điện, Tổng cục trưởng Tổng cục Bưu điện có trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà Nội, ngày 30 tháng 12 năm 1959  
K.T. Bộ trưởng Bộ Giao thông và Bưu điện  
Thủ trưởng  
NGUYỄN HỮU MAI

#### BỘ NỘI VỤ

**THÔNG TƯ số: 8031-DT/CQDP ngày 29-12-1959** về tổ chức chính quyền ở thị xã.

Kính gửi: Ủy ban Hành chính Khu Tự trị Việt Bắc và Thái Mèo, Khu Hồng quang, khu vực Vĩnh Linh, Ủy ban Hành chính tỉnh...

Căn cứ vào luật số 110-SL/L12 ngày 31-5-1958 về tổ chức chính quyền địa phương, thông tư số 289-TTg ngày 10-6-1958 về kiện toàn chính quyền địa phương, và để bồi sang thông tư số 79-CQTT ngày 10-1-1958 của Bộ Nội vụ về tổ chức chính quyền ở các thị xã.

Bộ nêu lên một số điểm sau đây để các Ủy ban nghiên cứu áp dụng:

— Thị xã hầu hết là tinh lý, và hiện nay là một cấp chính quyền cơ sở, dưới Ủy ban Hành chính thị xã không có tổ chức chính quyền khu phố, hay xã,

Riêng một số ít thị xã, và xã ngoại thị, nên dưới Ủy ban Hành chính thị xã, còn Ủy ban Hành chính xã. Trường hợp này, nên nghiên cứu đưa các xã ngoại thị vào thị xã, để thống nhất thành một đơn vị hành chính.

— Tổ chức bộ máy của thị xã cần đảm bảo nguyên tắc tập trung thống nhất vào cấp ủy Đảng và chính quyền tại xã, giảm bớt cấp trung gian chưa cần thiết. Cho nên thị xã lớn, dân số từ một vạn người trở lên (không kể số cán bộ, công nhân viên ở thị xã) mới nên chia khu phố, có Ban Hành chính khu phố. Ban Hành chính khu phố là cơ quan đại diện của Ủy ban Hành chính thị xã ở khu phố, do Ủy ban Hành chính thị xã chỉ định, và Ủy ban Hành chính tỉnh, hoặc Ủy ban Hành chính khu (nơi không có cấp tỉnh) xét duyệt.

Ngoài ra, đối với thị xã vẫn đủ tiêu chuẩn, và cần thiết chia khu phố, có Ban Hành chính khu phố, nhưng trước đây lại gọi là Ủy ban Hành chính khu phố, thì nay thống nhất đổi thành Ban Hành chính khu phố.

— Khi chia khu phố, phải kết hợp tiêu chuẩn dân số với các điều kiện chính trị, kinh tế, địa dư và mỗi khu phố (ở thị xã) chỉ nên khoảng từ 2000 đến 4000 người. Nếu để khu phố to hơn nữa, thì chưa thích hợp với khả năng lãnh đạo hiện nay của cán bộ khu phố ở thị xã, mà để nhiều khu phố nhỏ (dưới 2000 người) thì thị xã lại có nhiều Ban Hành chính khu phố, làm cho tổ chức cồng kềnh, và khi bổ tri eán bộ, lực lượng sẽ thiếu và bị phân tán.

— Ở những thị xã chia khu phố, thì dưới Ủy ban Hành chính thị xã có các Ban Hành chính khu phố, dưới Ban Hành chính khu phố chỉ có ban bảo vệ và các tổ nhân dân. Như vậy là thị xã đã có Ban Hành chính khu phố, thì có thể không có tổ chức ban đại biểu nữa. Còn ở những thị xã không chia khu phố, thì dưới Ủy ban Hành chính thị xã không có tổ chức trưởng phố, mà trực tiếp là các ban đại biểu, ban bảo vệ và các tổ nhân dân. Nhưng ở đây, nên nghiên cứu tổ chức ban đại biểu và ban bảo vệ thống nhất vào làm một (và có sự phân công làm cả nhiệm vụ của hai tổ chức đó) để thuận lợi cho việc bầu cử, chọn người, và tránh được tình trạng va chạm về quyền hạn nhiệm vụ. Bởi vậy, nơi nào đã có sự thỏa thuận với Ty Công an, thì có thể cho tiến hành thống nhất để rút kinh nghiệm. Bộ Nội vụ sẽ tiếp tục trao đổi với Bộ Công an để có ý kiến thống nhất giải quyết vấn đề này.

Ở những thị xã nhỏ, hoặc thị xã chưa cần thiết chia khu phố, Ủy ban Hành chính thị xã phải có ủy viên trực tiếp phụ trách theo dõi giúp đỡ các ban đại biểu, mặt khác vì không có Ban Hành chính khu phố giúp việc nên hàng ngày công việc,